Barnaamijka Qaran ee Qadada Dugsiga / Barnaamijka Quraacda Dugsiga 2026-27 Warqad ku Socdo Qoysaska -

Dugsiyada Dadweynaha Seattle

Somali

Dugsiyada Dadweynaha Seattle waxaa ka go'an inay ka dhigaan macluumaadkeeda onlaynka ah mid la heli karo oo u furan dhammaan dadka, iyadoo aan loo eegayn kartida ama farsamada. Buuxinta tilmaamaha iyo heerarka gelitaanka shabakadda waa hawl socota oo aanu si joogto ah uga shaqaynayno inaanu horumarino.

Iyadoo Dugsiyada Dadwaynaha Seattle ay ku dadaalayaan inay dhajiyaan kaliya dukumeenti loo habeeyay si loo heli karo, dabciga iyo kakanaanta dukumeentiyada dartiis, nuqul la heli karo oo dukumeenti ah ayaa laga yaabaa inaan la heli karin. Duruufahaan xaddidan, degmadu waxay siin doontaa si siman oo wax ku ool ah galaangal beddel ah.

Wixii su'aalo ah iyo macluumaad dheeraad ah oo ku saabsan dukumeentigan, fadlan la xiriir kuwan soo socda:

Culinary Services
culinaryservices@seattleschools.org

Barnaamijka Qaran ee Qadada Dugsiga / Barnaamijka Quraacda Dugsiga 2026-27 Warqad ku Socdo Qoysaska - Dugsiyada Dadweynaha Seattle

Waalidka / Mas'uulka Sharafta Mudan:

Warqaddan ayaa tilmmaaysa sida caruurtaadu ay ku heli karaan raashin lacag la'aan ah ama qiimo dhimis ah, iyo sidoo kale macluumaad ku saabsan faa'iidooyin kale. Qiimaha raashinka iskuulka waxa uu ka muuqdaa hoosta.

Quraac iyo qado ayaa la bixin doonaa iyadoo aan wax kharash ah la siinin caruurtaas u soo baxda raashinka lacag la'aanta ah ama qiimo jaban ee ku jira fasallada K-12. Ardayda kale oo dhan waxaa laga qaadi doonaa qiimaha hoos ku qoran.

QIIMAHA JOOGTADA AH			
Fasalka	**Quraac**	**Qado**	**Cuwaaf**
Hoose	$ 2.25	$ 3.80	N/A
Dhexe	$ 2.50	$ 4.05	N/A
Sare	$ 2.50	$ 4.05	N/A

Yey tahay inuu buuxiyo codsi?

Buuxi codsiga haddii:

- Wadarta guud ee dakhliga qoysku waa LAMID ama wax ka yar cadadka ku qoran shaxda.
- Waxaad heshaa cuntada aasaasiga ah, waxaad ka qayb qaadataa Barnaamijka Qaybinta Cuntada ee Kaydinta Hindiya (FDPIR), ama waxaad heshaa Kaalmada ku meel gaarka ah ee loogu talogalay qoysaska Baahan (TANF) ee carruurtaada.
- Waxaad codsaneysaa carruurta korsanta, kuwaas oo ay mas'uul ka yihiin sharciga hay'adda daryeelka ama maxkamadda.

Ku celi codsiga qolka qadada ee dugsiga; ama boostada u dir: Adeegyada Cuntada - MS 32-372; Seattle, WA 98124; ama fax adeegyada cuntada ee 206-252-0664; ama email u culinaryservices@seattleschools.org

Una hubso inaad soo gudbiso HAL codsi keliya oo ah qoyskiiba. Waanu ku wargelinaynaa haddii codsiga la ansixiyo ama la diido. Haddii cunug kasta oo aad codsanaysid uu yahay hoy la'aan (McKinney-Vento), ama soo tahriibka, hubi sanduuqa ku haboon.

Waa maxey dakhliga soo gala? Yaa loo arkaa inuu yahay xubin ka tirsan qoyskayga?

Hoos ka fiiri shaxda dakhliga ee hoos ku xusan. Raadi tirada dadka gurigaaga. Raadi wadarta dakhliga qoyska. Haddii xubnaha gurigaaga ah laga helo mushaaro kala duwan bisha gudaheeda, mana hubtid haddii uu reerkaagu xaq u leeyahay, buuxi codsiga, annaguna waxaan go'aan ka gaareynaa xaq u yeelashada dakhligaaga. Macluumaadka aad bixineysid waxaa loo adeegsanayaa in lagu go'aamiyo xaq u yeelashada cunugaaga cuntada bilaashka ah ama qiimo jaban.

Carruurta la koriyo ee uu hoos yimaada mas'uuliyadda sharciga ee hay'adda daryeelka ilma ama maxkamadda waxay xaq u leeyihiin cunto bilaash ah iyadoon loo eegeyn dakhliga shakhsiga loo isticmaali karo. Haddii aad qabtid su'aalo ku saabsan codsashada kaalmooyinka cuntada ee carruurta la soo korsado, fadlan nagala soo xiriir 206-252-0675.

Tilmaamaha Barnaamijka Nafaqada Ilmaha ee USDA Laga bilaabo July 1, 2026 - Juun 30, 2027					
Xubnaha qoyska	Sanadle	Bille	Laba Mar Bishii	Labadii Todobaad	Todobaadle
1	$29,526	$2,461	$1,231	$1,136	$568
2	$40,034	$3,337	$1,669	$1,540	$770
3	$50,542	$4,212	$2,106	$1,944	$972
4	$61,050	$5,088	$2,544	$2,349	$1,175
5	$71,558	$5,964	$2,982	$2,753	$1,377
6	$82,066	$6,839	$3,420	$3,157	$1,579
7	$92,574	$7,715	$3,858	$3,561	$1,781
8	$103,082	$8,591	$4,296	$3,965	$1,983
Qof kasta oo ka mid ah dadka reerka ka tirsan, wuxuu ku dar:	$10,508	$876	$438	$405	$203

noloshana wadaaga. Haddii aad dalbaneysid guri leh ilmo la koray, waxaad ku dari kartaa ilmaha la koriyey inta ay wadarta guud ee guriga ku jiraan.

DAKHLIGA GURIGA waxaa loo tixgeliyaa inuu yahay dakhliga qof kasta oo qoyska ka mid ah uu helay ka hor inta aan la canshuurin. Waxaa ka mid ah mushaarka, ammaanka bulshada, hawlgabka, shaqo la'aanta, bad-maalmeedka, bad-qabka,
Kaalmada caruurta, lacagta qamriga, iyo wixii kale oo kaash ah dakhliga kaashka ah. Haddii uu ku jiro ilmaha la koriyey oo ka mid ah dadka guriga, waa in aad ku dartaa dakhliga kuu shakhsiga ah ee ilmaha la korsanayo. Lacag bixinta koorasyada oo dakhli ah ha u sheegin.

QOYSKA waxaa lagu qeexaa in ay yihiin dadka oo dhan, sida waalidka, caruurta, awoowaha, awoowaha, iyo dhammaan dadka la xiriira ama aan la xiriirin ee ku nool gurigaaga qarashaadka

Maxaa larabaa iney ku qoranyihiin codsiga?

A. <u>Qoyska aan helin wax kaalama ah</u>:

- Magaca ardayga (s)
- Magacyada <u>dhamaan</u> xubnaha aqalka
- Dakhliga ku soo gala <u>dhamaan</u> xubnaha qoysaska
- Saxiixa xubin ka tirsan qoyska Adult
- 4tambar ee ugu danbeysay ee lambarka ammaanka bulshada ee xubinta qoyska ee qaangaarka ah oo saxiixa codsiga (ama haddii saxiixa qaangaarka uusan lahayn lambarka ammaanka bulshada, fiiri sanduuqa la xiriira).

Buuxi Qaybaha 1*,* 2*,* 3*,* 4*, iyo* 5*; Qaybaha 6* iyo 7 waa xulasho.

B. <u>For households with only foster child(ren)</u>

- Student's name
- Saxiixa xubin qaan gaar ah ee ka tirsan qoyska

Buuxi Qaybaha 1 *iyo* 5;*Qaybaha 6* iyo 7 waa optional. Waxaad sidoo kale iskuulka u soo diri kartaa nuqul ka mid ah dukumentiyada maxkamadda oo muujinaya in ilmaha la korsanayo (ren) uu ahaa/laguu soo diray halkii aad ka buuxin lahayd foomka dalbashada.

Looma baahna 4 lambar SSN qaybta B

What must be on the application? *continued*

C. <u>For a family getting Basic Food/TANF/FDPIR</u>:

- Liisgali dhamaan magacyada ardayga
- Gali lambarada kiiska
- Saxiixa xubin ka tirsan qoyska Adult

Buuxi Qaybaha buuxi 1*,* 2*,* 4*, iyo* 5. *Qaybaha 6 iyo 7* waa optional. **Looma baahna 4 lambar u dambeeya SSN qaybta C**.

1. <u>Qeerka leh ilmo koray(ren) iyo caruur kale</u>:

Codso sidii guri oo kale kuna jira caruurta aad soo kobcinayso. Raac jihooyinka for "**A. Waayo, qoysaska oo aan helin wax caawimaad ah:**" waxaana ku jira dakhliga isticmaalka shakhsiga ee ilmaha korsada.

Maxaa dhacaya haddii aanan helin doolarka aasaasiga ah ee cuntada?

Haddii lagu ansixiyay cuntada aasaasiga ah laakiin aadan dhab ahaantii helin doolarka aasaasiga ah ee cuntada, waxaa laga yaabaa inaad xaq u leedahay cunto bilaash ah ama qiimo jaban. Waa in aad codsataa kaalmooyinka raashinka adoo buuxinaya codsiga cuntada oo aad ku celineysaa iskuulka ilmahaaga.

ilmahaygu si toos ah ma ugu qalmaan haddii ay leeyihiin fayl?

Haa. Carruurta laga helayo TANF ama Cuntooyinka aasaasiga ah waxaa laga yaabaa inay helaan cunto bilaash ah , carruurta helana qaar ka mid ah kaalmooyinka Medicaid-ka ayaa laga yaabaa inay xaq u yeeshaan cunto bilaash ah ama qiimo dhimis ah iyada oo aanay qoysku haysan inay codsiyada buuxiyaan. Carruurtan waxaa lagu aqoonsadaa iskuulku iyagoo adeegsanaya habka ay xogtu u tashanayaan. Liiskan oo isdul taagay ayaa markaa loo soo bandhigay shaqaalaha adeegga cuntada ee cunnada ee dugsigaaga. Ardayda liiskan ku jira waxay helayaan cunto bilaash ah haddii dugsiyadoodu ay leeyihiin quraacda iyo/ama barnaamijka qadada ee lacag la'aanta ah iyo/amaba dugsiyada oo dhan ma wada qaataan). Fadlan isla markiiba nala soo xiriir haddii aad dareentid in carruurtaadu ay tahay in ay helaan cunto lacag la'aan ah oo aysan helin. Haddii aadan dooneyn in cunugaadu uu barnaamijka cuntada bilaashka ah kaga qaybqaato isagoo isticmaalaya habkan, ogeysii dugsiga.

Haddii qof reerkayga ka tirsani leeyahay fayl, dhamaan caruurta ma u qalmi doonaan cunto bilaash ah?

Haa. Haddii dadka kale ee qoyska ku jiraa ay haystaan lambar xaal ah, oo aan aheyn cunugga la koriyay, waa inaad buuxisaa codsiga ood u dirtaa iskuulka ardaygaada. Fadlan isla markiiba nala soo xiriir haddii aad dareento in carruur kale ee gurigaaga ku jirtaa ay tahay in ay helaan cunto lacag la'aan ah oo aadan helin.

Cuntada Aasaasiga ah - Miyaan u qalmi karaa in layga caawiyo iibsiga cuntada?

Raashinka aasaasiga ah waa barnaamijka kaydinta cuntada ee gobolka. Waxay ka caawisaa qoysaska inay ku kulmaan kulmaan iyagoo bixinaya kaalmooyin bil kasta si ay cunto ugu iibsadaan. Helitaanka Cuntada aasaasiga ah way fududahay! Waxaad si shakhsiyan ah uga codsan kartaa xafiiska adeegga bulshada ee DSHS ee deegaankaada ama boostada ama internetka. Sidoo kale waxaa jira faa'iidooyin kale. Waxaad ku baran kartaa Cuntada Aasaasiga ah adigoo wacaya 1-877-501-2233 ama adoo u soo gudbaya https://www.dshs.wa.gov/esa/community-services-offices/basic-food.

Annagu waxaanu ka tirsanahay ciidanka. Si ka duwan ma u sheegnaa dakhligeena?

Mushaarkaaga aasaasiga ah iyo gunnooyinka lacagta caddaanka ah waa in dakhli ahaan loo soo sheegaa ay yihiin. Haddii aad ka hesho wax lacag caddaan ah oo lagu siinayo kaalmada qiimaha guriga ka baxsan, cuntada ama dharka, waa in lagugu daraa dakhliga. Si kastaba ha ahaatee, haddii uu ijaarku ka mid yahay qorshaha mudnaanta guryaha ee milatariga, laguma daro kaalmada ijaarka in uu noqdo dakhli. Mushaar kasta oo dheeraad ah oo dagaal ah oo ka dhalata in laga dhigo in laga saaro dakhliga.

Codsiga cunugeyga waxaa la ogolaaday sanadkii hore. Ma u baahanahay inaan mid cusub buuxiyo?

Haa. Codsiga cunuggu waa qiimo yar oo kaliya sanad-dugsiyeedka iyo maalmaha ugu horeeya sanad-dugsiyeedkan. Codsi cusub waa in aad ku dirtaa, haddii aan iskuulku kuu sheegin in ilmuhu uu heli karo sanad-dugsiyeedka cusub.

Maxaa dhacaya haddii xubnaha qoyska qaar aysan lahayn wax dakhli ah oo ay soo gudbiyaan?

Xubnaha qoyska ma heli karaan dakhliyo qaarkood, aanu kaa dalbano in aad ogeysiiso codsiga, ama aadan helin dakhliga marnaba. Marka ay tani dhacdo, fadlan qor a 0 duurka. Laakiin haddii beeraha dakhliga soo gala looga tago iyagoo faaruq ah ama aan waxba ka madhnayn, waxaa la xisaabinayaa sidoo <u>kale</u> eber. Fadlan ka taxaddar marka aad ka baxayso meelaha dakhliga ku dakhliga, sida aan u qaadan doonno in aad <u>loogu tala galay</u> in aad sidaas sameyso.

Caymiska Caafimaad

Si aad wax u weydiiso ama u dalbato baahinta daryeelka caafimaadka ee caruurta ee qoyskaaga, fadlan booqo http://www.wahealthplanfinder.org ama waxaad waci kartaa Qorshaha Caafimaadka Washington ee 1-855-923-4633.

Maxaa dhacaya haddii cunugaygu u baahan yahay cuntooyin gaar ah?

Haddii uu ilmahaagu u baahan yahay cuntooyin gaar ah, kala xiriir waaxda Adeegyada Cunno-cunno 206-252-0675, ama email ahaan culinaryservices@seattleschools.org

Caddeynta U Qalmitaanka

Macluumaadka aad bixinayso waa la xaqiijin karaa waqti walba. Waxaa laga yaabaa in lagu weydiiyo in aad soo dirto macluumaad dheeraad ah si aad u caddeyso in cunuggaagu uu xaq u leeyahay in uu helo cunto qiimo la'aan ah iyo mid qiimo dhimis ah.

Dhageysiga Cadaaladda ki dhisan

Haddii aadan ku heshiin go'aanka codsiga carruurta ama habka loo isticmaalo caddeynta heerka u-qalmitaanka dakhliga, waxaad la hadli kartaa Teresa Yeung oo ah hay'adda dhageysiga u qaabilsan. Waxaad xaq u leedahay dhagaysi caddaalad ah oo laga yaabo in lagu qabanqaabiyo wicitaan waaxda Adeegyada Cuntada 206-252-0675.

Dib u codsashada

Waxaad kaalmooyinka codsan kartaa waqti walba inta lagu jiro sanad-dugsiyeedka. Haddii aad hoos udhac ku leedahay dakhliga qoyska, kororka xajmiga qoyska, ama aad shaqo la'aan noqoto, ama aad hesho cuntada aasaasiga ah, TANF ama FDPIR, waxaad xaq u yeelan kartaa kaalmooyinka waadna buuxin kartaa foomkaas.